

AUTOSUR
CONTROLE TECHNIQUE AUTOMOBILE

CONTROLE TECHNIQUE AUTOMOBILE

✓ Tous types de véhicules sauf poids lourds
✓ Identification de véhicules étrangers

TARIFS PRO

+590 690 17 13 98 • www.autosur.fr
82 Rue Charles Tondou SANDY GROUND

du 1^{er} avril au 30 juin

Une offre Fibrée

1Gb/s - 500Mb/s - Routeur WiFi 6 inclus

POUR SEULEMENT **19.90€** /mois
puis 44.90€ par mois engagement 24 mois

Remise valable sur tous nos packs Fibre!

Dauphin telecom

Tout pour la sécurité incendie

BUREAU VERITAS

Caraiibes Feu Protection

06 90 77 93 93 • contact@firesxm.com

LIVING MUSEUM

DES PERSPECTIVES PROMETTEUSES



page 02

Les entreprises s'engagent pour une société inclusive

page 03

Marina Port la Royale : un nouveau coup dur pour les commerçants

page 04

Yann Quennet et son Baluchon sur les mers du monde

page 08

Multi CHANGE
Change & services

RUE KENNEDY 8H00 - 17H00
HOPE ESTATE 8H00 - 17H00

Western Union

RUE KENNEDY 8H00 - 16H30
HOPE ESTATE 8H00 - 16H30

TRAITEMENT ANTI TERMITES

Cell : 06 90 62 44 20

ATLANTIC PEST CONTROL
APC-SXM.COM

Désinsectisation ★
Traitement anti termites ★
Désinfection ★
Dératisation ★

LIVRAISONS CADISMARKET.COM À DOMICILE

LA PROXIMITÉ AU MEILLEUR PRIX !

CADISmarket
La Proximité au Meilleur Prix !

4 MAGASINS

BAIE ORIENTALE | MARIGOT
BAIE NETTLÉ | SANDY GROUND

Living Museum : un premier bilan prometteur

Après seulement quatre mois d'activités, le Living Museum démontre toute l'utilité d'une telle structure à Saint-Martin. Porté par Art for Science, le lieu est devenu en peu de temps une ressource essentielle en matière de santé mentale, d'addictions, de mal-être, pour de nombreuses personnes venues là pour adoucir leurs traumatismes.



Basé sur la créativité dans tous les domaines artistiques, le Living Museum laisse le champ libre à chaque visiteur de s'exprimer à sa manière, et cela fonctionne. Depuis son ouverture début janvier, il a d'ores et déjà accueilli 278 femmes et 153 hommes, dont 115 mineurs. Toutes ces personnes ont découvert le lieu par le biais des associations partenaires, des psychologues, des assistantes sociales, des professionnels de santé, etc. Mais, au final, ce sont elles qui choisissent d'y revenir ou pas. Car ici, nulle obligation et chacun vient à son rythme, soit en moyenne deux à huit fois par mois selon les premières statistiques.

AUCUNE BARRIÈRE

Les personnes qui fréquentent le lieu n'ont pas à se justifier, ni parler de leur pathologie ou

décliner leur identité. Un prénom et un badge « artiste en devenir » suffisent. C'est d'eux-mêmes qu'ils se livrent, parfois, et les principaux motifs évoqués lors de leur passage sont : exprimer une émotion, lutter contre des addictions, penser à l'avenir, rompre l'isolement, stimuler son cerveau en cas de retard cognitif ou encore exprimer et évacuer un traumatisme et pour certains diminuer une douleur physique.

Toutes les couches de la population se mêlent lors des ateliers... de toutes origines, de tous les âges, de toutes les catégories sociales, de tous les quartiers. Ceux qui ne sont pas véhiculés, ou ceux porteurs d'un handicap les privant d'autonomie, bénéficient d'une navette gratuite mise à disposition par le Living Museum. Sur cette première période d'activités, elle a été sollicitée quatre à six fois par semaine, à la grande satisfaction des utilisateurs.

LA CRÉATION SANS LIMITE

Chaque « artiste en devenir » peut s'exprimer à travers le domaine artistique de son choix et les propositions artistiques du Living Museum sont nombreuses : peinture, dessin, chant, écriture, sculpture... Mélanie Dal Gobbo, la directrice du lieu prévoit déjà de réaliser un "artbook" pour présenter les réalisations des artistes en devenir qui ont accepté d'exposer leurs œuvres.

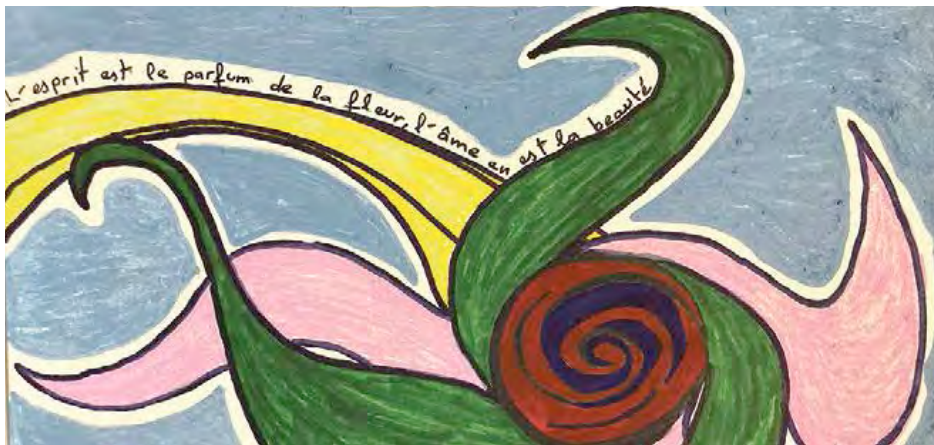
Chaque mois, des intervenants extérieurs viennent également partager leur art avec les bénéficiaires qui le souhaitent. Le samedi 3 mai prochain, ce sera l'art de la scène qui leur sera proposé, avec Soline qui leur fera découvrir la danse.

Une autre manière de leur laisser entrevoir un côté positif de la vie pour les aider à reprendre confiance en eux et visualiser un avenir plus joyeux.

A.B

Daniel, philosophe et visionnaire

Si le Living Museum permet de transformer traumatismes, douleurs, addictions, difficultés, manque de vision d'avenir, en une œuvre permettant à chacun de se réinventer, de [re]prendre confiance et de visualiser un avenir plus brillant, la route est longue et ceux qui fréquentent le lieu ont chacun leur chemin. Nous avons croisé celui de Daniel, qui profite de la quiétude ambiante pour coucher ses mots (maux ?) sur le papier.



Deux fois par semaine, Daniel, grand gailard de 33 ans, fait partie des bénéficiaires du Living Museum. Mais, lui n'est pas un « artiste en devenir » comme le stipule le badge qu'il porte, à l'instar de tous les bénéficiaires de ce lieu. Il est déjà un artiste, dans sa tête, dans ses dessins et surtout dans ses mots. Et même un peu plus que cela.

« L'INTELLIGENCE DE L'ÂME ... C'EST DE COMPRENDRE PLUTÔT CE QUE L'ON AURAIT COMPRIS À SA MORT »

Il parle de thèmes métaphysiques en toute simplicité, sait les traduire en mots, et rend chaque chose vivante et presque palpable. Il défie toutes les notions de la sagesse conventionnelle, parlant avec des mots d'adultes, qu'il sait mettre à la portée de chacun pour que même un enfant puisse les comprendre. La définition du philosophe lui colle à la peau, lui qui sait étudier rationnellement tout ce qui l'entoure, cherche la vérité en chaque chose et cultive une certaine sagesse.

Cela se traduit par des citations ou des dessins, mais les mots restent ce qu'il affectionne le plus. Il a débuté l'écriture il y a trois ans, mais difficilement ; une citation digne de ce nom à ses yeux pouvait lui prendre un mois de réflexion. Et il y a eu le déclic, que lui seul connaît, mais aujourd'hui il est plus que prolifique.

« LA RÉALITÉ EST TOUJOURS AU-DELÀ DU PAPIER »

Les citations s'enchaînent en suivant toutefois une logique, un thème. La vie, la mort, les jeux

vidéo, les relations humaines, les femmes, la nature, les religions, les pays... rien ne lui échappe. Il se passionne pour un sujet, comme le christianisme ou en ce moment le taoïsme, l'explore dans sa globalité, puis en retire, dit-il, 10%, l'essentiel à ses yeux, qu'il résume alors en une seule phrase. Des citations qu'il transcrit parfois en dessins, abstraits, aux feutres, car les couleurs sont plus tranchées que celles des crayons. C'est tout simplement beau.

Daniel pourrait écrire des histoires, éditer un recueil de ses citations, mais tout cela ne l'intéresse pas. Il veut garder son intégrité, ne pas se corrompre, ne pas changer et continuer à coucher sur le papier ses citations, car il en est convaincu, les gens n'ont pas le temps de lire de longues histoires, il faut aller à l'essentiel... On espère que malgré la longueur de cet article, nombreux sont ceux qui découvriront l'histoire de Daniel, car il conceptualise des pensées universelles et donne à réfléchir.

A.B

Communiqué

Mieux comprendre l'autisme

Le centre social Up Rising organise une réunion d'information sur les spectres de l'autisme le jeudi 24 avril, de 14h à 16h à la salle polyvalente de Quartier d'Orléans. Ce moment d'échange est ouvert à tous : professionnels, parents et proches d'une personne touchée par l'autisme et toutes les personnes intéressées par le sujet. Les thèmes abordés, par les professionnels présents, seront les signes précoces, le diagnostic, les parcours d'accompagnement. La participation est gratuite, sur inscription au 05 90 87 75 53 ou 05 90 77 12 07.

LIVE COOKING
DIMANCHE 27 AVRIL

BARBECUE
on the beach

Planche
SURF&TURF
48€ POUR 2 PERS

DIMANCHE 27 AVRIL
À PARTIR DE 14H00

LIVE DJ
SPÉCIALE
80'S 90'S

DJEYEDOL
DJCLASSY D

OUVERT 7/7 À PARTIR DE 8H | BD DE GRAND CASE | RÉSERVATIONS CONSEILLÉES 06 90 88 44 61

Les entreprises s'engagent : un club pour une société plus inclusive

Jeudi dernier se tenait la première conférence de presse du 101e club Les entreprises s'engagent. Ce dispositif, initié par l'État, comptabilise aujourd'hui plus de 100 000 entreprises sur le territoire français. À Saint-Martin le club, porté depuis juillet dernier par la CCISM, passe le flambeau à Dauphin Telecom.



Les clubs départementaux sont des coalitions inédites qui réunissent, dans chaque département, les entreprises de toutes tailles, mais aussi les services de l'État et les collectivités, des décideurs et des leaders engagés. Au terme d'un processus rigoureux de candidatures et d'analyses, piloté par la Préfecture, Dauphin Telecom a été désignée « entreprise leader » du club Les entreprises s'engagent.

ASSUMER UNE RESPONSABILITÉ COLLECTIVE

Pour Eve Riboud, cet engagement est tout sauf symbolique. « Être une entreprise leader, c'est avant tout assumer une responsabilité

collective pour un développement plus solidaire et durable à Saint-Martin avec une équipe solide et compétente et surtout issue du territoire ». « Même si aujourd'hui l'entreprise s'est développée sur d'autres territoires, son cœur bat toujours ici », a rappelé la directrice de Dauphin Telecom. Une évidence donc, confirmée par Philippe Morel, directeur commercial de l'entreprise, mais surtout motivée par l'opportunité de fédérer et de convaincre les entreprises du territoire. L'objectif est effectivement que ce club se développe.

Car, comme l'a indiqué le préfet Cyril Le Vely, si beaucoup de chefs d'entreprise sont engagés sur de nombreuses thématiques, tous ne le sont pas encore. L'idée est « de faire tache d'huile pour qu'elles soient de plus en plus nombreuses » pour initier des actions qui visent à une société plus inclusive. L'adhésion au club pour les entreprises est gratuite, tout comme les services apportés et la majorité des actions proposées.

UNE FEUILLE DE ROUTE CHARGÉE

Les axes de travail ne manquent pas et la feuille de route du club des entreprises cible plusieurs priorités : le handicap, la sécurité au travail, la jeunesse, la sobriété énergétique et les quartiers prioritaires de la ville. Pour le préfet, ces problématiques demandent des actes concrets, et en premier lieu en faveur du handicap pour que les personnes concernées trouvent leur place dans une société inclusive.

Cette concrétisation des actions passera par un pilotage et par la mise à disposition de moyens financiers par l'État, par des ren-

dez-vous institués par la CCISM et par l'engagement d'une entreprise leader désormais investie dans le club, Dauphin Telecom. Plusieurs rencontres sont déjà programmées, dont le premier cette semaine, le 24 avril avec les rendez-vous Handicap Entreprise avec l'Agefiph, suivi le 29 avril du Bush Tea Business Breakfast sur le thème de la santé et de la sécurité au travail, en partenariat avec la CGSS et le 6 mai par un Stage Dating pour les élèves de seconde... sur lequel nous reviendrons dans notre prochaine édition.

A.B

Communiqué

Aide au fret pour 2025

Les autorités françaises ont obtenu de la Commission Européenne la mise en œuvre d'un régime cadre de soutien au fret, destiné à compenser les surcoûts du transport de marchandises pour les régions ultrapériphériques. L'arrêté fixant les conditions d'éligibilité de l'aide au fret à Saint-Barthélemy et à Saint-Martin pour 2025 vient d'être publié. L'objectif de cette aide est d'abaisser le coût du fret des matières premières transformées sur les îles du Nord, des matières premières ou produits issus de la production locale expédiés vers l'Union européenne, des déchets expédiés vers l'Union européenne aux fins de traitements. L'annexe 1 de l'arrêté préfectoral répertorie les entreprises qui peuvent prétendre à cette aide. Le formulaire à compléter est en ligne sur le site www.saint-barth-saint-martin.gouv.fr Informations : claudine.segui@saint-barth-saint-martin.gouv.fr

Les très Bonnes AFFAIRES

Découvrez notre gamme de produits imbattables
LES MEILLEURS PRIX DES CARAÏBES
Uniquement chez Budget Marine !

EPOXY RESIN, US300LV DECANTED US\$47³⁹ PER US GALLON	POLYESTER RESIN, NSR DECANTED US\$29⁶⁸ PER US GALLON	PLASTIMO PADLOCK SET, KEYED-ALIKE US\$40³³ 5 PACK	FLAG POL/CLEAT TOP & HOOK STAINLESS STEEL 316 FROM US\$43¹⁶ 4 MODELS AVAILABLE 24"/30"/35"/47"	PLASTIMO ANCHOR, BRITANY 16Kg / 35.3LB US\$235³⁰ PER UNIT	ANCHOR, FOLDING GALVANIZED 1.5Kg/3.3LB US\$17⁸⁸ PER UNIT	ANCHOR, COPY DELTA 10Kg 22LB DC GALVANIZED FROM US\$191⁵⁵ 4 MODELS AVAILABLE 10Kg/16Kg/20Kg/25Kg	ANCHOR, FOLDING 0.7Kg 1.5LB GRAPPLE 316 STAINLESS STEEL FROM US\$54⁹⁶ 5 MODELS AVAILABLE 0.7Kg/1.5Kg/2.5Kg/3.2Kg/4.0Kg
WIND INDICATOR, PLASTIC W/ LIGHT - 14.5" FROM US\$32⁸⁰ FOR 15-40' BOATS LENGTH	TOILET, MARINE MANUAL LT-1 US\$290¹³ PER UNIT	CABLE CUTTER, SHEAR-CUT FOR Ø:1-10MM US\$38⁵⁵ WIRE LENGTH: 24"	NAVIGATION LIGHT, SOLAR TRI COLOUR / WHITE / FLASHING FROM US\$26⁹¹ 3 MODELS AVAILABLE	TUBING, STAINLESS STEEL 316 Ø:19MM (3/4") 6M/19.6' FROM US\$158⁵³ PER UNIT 6M/19.6'	SOLAR PANEL, SEMI FLEXIBLE MONO 120W US\$177⁷⁴ 1072 X 582 X 4.5MM WITH MC4 JUNCTION BOX	DINGHY, INFLATABLE 2.9M 9.6' FOLDABLE HYPALON LIGHT GREY FROM US\$2,774⁷⁰ 3 MODELS AVAILABLE 9.6'/10.5'/12.5'	ANCHOR, FOLDING 1.5Kg 3.3LB GRAPPLE GALVANIZE FROM US\$17⁵⁷ 6 MODELS AVAILABLE 1.5Kg/2.5Kg/3.2Kg/4Kg/6Kg/8Kg

Budget Marine | St. Maarten

Waterfront Road 25B, Cole Bay

T: +1-721-544-3134

+1-721-559-2863

Du lundi au samedi : 8h - 17h

www.budgetmarine.com

Marina Royale : la prise de conscience des dangers doit être collective

La Marina Royale qui a alimenté les colonnes de la presse avec la grogne des commerçants depuis le mois de février, est à nouveau tristement sur le devant de la scène. Samedi, un incendie a ravagé plusieurs bâtiments, endommageant les locaux d'une société et détruisant entièrement la boutique Bubble Shop et le restaurant la Main à la Pâte.



Le feu s'est déclaré vers 15h samedi et sa propagation a été très rapide. Il aura fallu l'intervention de 11 sapeurs-pompiers et le déploiement de trois lances à incendie pour le maîtriser. Plusieurs foyers couvant, ce n'est qu'à 20h20 que le sinistre a pu être totalement circonscrit.

Plusieurs signalements de commerçants avaient été faits, indiquant la fréquentation des lieux par des sans-abri, mais aucune confirmation sur l'origine de l'incendie n'a encore été communiquée par les forces de l'ordre. Une enquête est en cours. Pour Yann Lecam, président de l'AEC (association des commerçants de Marigot) « ce drame n'est pas un accident, mais le résultat d'une inaction que nous dénonçons depuis trop longtemps ».

La Marina Royale est en effet toujours dans l'attente qu'un prestataire soit désigné pour assurer sa gestion et son entretien. Si les commerçants de Marigot avaient pourtant reçu l'écoute du Préfet fin mars pour faire avancer les choses, rien ne semble avoir bougé du côté de la Collectivité. Une DSP (délégation de service public) devait déjà être lancée en 2024, mais lors du conseil territorial de mars, son entrée en vigueur a été annoncée au 1er janvier 2026... dans 10 mois ! Les caméras de surveillance, elles, devraient être installées d'ici le mois de juillet. Dans l'attente l'AEC a décidé de se mobiliser

pour accompagner les commerçants sinistrés et a lancé un mouvement citoyen. Par ailleurs son président a adressé une lettre ouverte au ministre de l'Intérieur et au ministre délégué à l'outre-mer, pour alerter les pouvoirs publics, pour dénoncer le laxisme en matière de gouvernance, exiger des réponses concrètes et une prise de conscience collective.

Pour Sylvie et Vincent, de Bubble Shop, c'est un véritable coup dur. Une cagnotte Leetchi a été créée en ligne dès le samedi soir pour leur venir en aide. Les dons collectés leur seront remis vendredi prochain.

A.B



À vous, mes chers parents,

Âmes lumineuses qui vous êtes retrouvées parmi les étoiles...

Fille unique, je demeure à jamais marquée par l'amour profond que vous m'avez donné. Votre vie à Saint-Martin, île de vos rêves, fut le reflet de votre générosité, de votre douceur et de votre inépuisable bienveillance. Aimés et respectés de tous, vous avez su, par votre travail et votre humanité, laisser une empreinte indélébile dans le cœur de ceux qui vous ont croisés.

Aujourd'hui, c'est à vous que je rends hommage, avec gratitude et amour. Veillez sur moi, votre fille, et sur Sasha, votre petite-fille, qui grandira sous le regard invisible mais puissant de ceux qui nous ont tant aimés.

Votre absence me brise, mais votre souvenir me porte. Vous êtes et resterez ma force, mon ancrage, et les étoiles qui guident mes pas.

Avec tout mon amour,
Votre fille Alexia

Air Antilles : fin de mission pour Jérôme Arnaud

Arrivée à la tête de la compagnie il y a 16 mois, en tant que PDG, Jérôme Arnaud, aujourd'hui président du Conseil d'Administration, s'envole vers d'autres aventures, laissant Air Antilles dans la tourmente. Mais son départ était programmé...

Le départ de Jérôme Arnaud a été confirmé vendredi dernier et devrait être effectif au 30 avril. Il passera la main à une personnalité politique, certainement issue des rangs

de la majorité de la Collectivité. Si l'on ne connaît pas à ce jour les candidats au poste, l'élection se fera lors du prochain Conseil d'Administration. Mais cela n'est pas une surprise, car dès son embauche Jérôme Arnaud avait en quelque sorte signé un CDD. Sa mission était programmée pour accompagner la reprise et le redémarrage d'Air Antilles. Si le timing est respecté, la compagnie n'a cependant pas encore acquis son seuil de rentabilité, faute de taux de remplissage suffisants.



La conséquence directe est une licence de vol provisoire jusqu'au 30 juin, ce qui laisse peu de temps à Air Antilles pour trouver des solutions. Cependant, rien d'alarmant selon son bientôt ex-président, car cela va permettre de nouvelles

marges de manœuvre. Comme l'explique également le directeur commercial d'Air Antilles, il faut voir dans cette forme de redressement une mise sous protection qui va permettre de renégocier les prêts et d'étaler les dettes. Ce n'est donc pas une punition, mais un levier administratif, indique-t-il, et comme cela est d'usage, la licence provisoire sera prolongée de trois mois en trois mois. Les billets d'avion peuvent donc continuer à être commercialisés au-delà du 30 juin.

Mais pour faire face à ses échéances financières, Air Antilles qui a l'avantage d'être propriétaires de ses avions, estimés entre 22 M€ et 26 M€ selon les sources, va devoir les vendre aux banques... et les louer à ces mêmes banquiers. Cela devrait permettre d'épurer les prêts, de l'ordre de 12 M€ et ainsi dégager une nouvelle trésorerie, confirme Nicolas d'Hyèvres.

Quant à l'arrivée d'un nouvel actionnaire qui pourrait améliorer la situation, toujours rien de concret n'a été annoncé...

A.B

Faits divers

18 mois de prison pour port d'arme

Lors d'une opération dite « faraday », le 6 mars dernier à Cripple Gate, un conducteur de deux roues avait tenté de se soustraire au contrôle des gendarmes en abandonnant son scooter et en prenant la fuite à pied dans la ravine. Intercepté, il était porteur d'une arme à feu, chargée et prête à servir et avait été placé en garde à vue. Le jeune homme a été jugé le 15 avril dernier en comparution immédiate au tribunal de Basse Terre. Il a été condamné à 18 mois d'emprisonnement avec maintien en détention, à l'interdiction de détenir ou porter une arme pendant cinq ans et à la confiscation de son deux-roues.

Une femme blessée par balle

Vers 20h mercredi dernier, une femme d'une tren-

taine d'années a été victime de tirs d'arme à feu route des Millrum à Grand Case. Prise en charge par les pompiers, elle présentait des blessures à l'abdomen et aux membres inférieurs. Elle a été transportée en extrême urgence médicalisée à l'hôpital. Une enquête de gendarmerie pour tentative d'assassinat a été ouverte.

Violences conjugales : une vidéo virale

Une vidéo où l'on voit un homme frapper violemment une femme, puis tenter de l'étrangler est devenue virale sur les réseaux sociaux la semaine dernière. L'homme, visiblement par jalousie, avait volontairement filmé la scène. Il a été arrêté et placé en garde à vue pour violences intrafamiliales et diffusion des images. En détention provisoire, il sera jugé à Basse Terre ce mardi 22 avril.

97150

Votre bi-hebdo de l'info

URGENT!

RECRUTE

UN(E) JOURNALISTE
PRESSE ÉCRITE



Bonne connaissance du territoire pour couvrir l'actualité
Références exigées, maîtrise de l'anglais requis
CDI à temps plein

Rémunération et avantages :

2250 euros net mensuels + véhicule de fonction + bons essence



empreintesxm@orange.fr

JE PEUX PAS J'AI PROMOS !

du 22 avril au 4 mai 2025

PROMOTIONS VALABLES SUR UN MONTANT MINIMUM D'ACHAT DE \$40



Carrefour
market



\$1⁹⁹
LE KILO

PASTÈQUE SANS PÉPINS
Le kilo



\$2⁷⁷

ANANAS
la pièce



\$4⁹⁹

ORANGES
Le filet de 1.81 kilos



\$4⁹⁹

**POMMES GALA
LIL SNAPPERS**
Le sachet de 1.36 kilos



\$3⁵⁰

**RAISIN SANS PÉPINS
ROUGE OU BLANC**
les 500 gr



\$1⁹⁹

AVOCAT
la pièce



\$5⁵⁵

FRAISES
La barquette de 454 gr



\$3⁵⁰

MYRTILLES
La barquette de 170 gr



\$2⁹⁹

CAROTTES
le sachet de 2.27 kilos



\$3³³
LE KILO

BROCOLIS
Le kilo



\$3⁸⁸

CŒUR DE ROMAINE
les 3 pièces



\$3³³

CHAMPIGNONS
La barquette de 250 gr



\$2⁷⁷

POIVRONS 3 COULEURS
les 3 pièces



\$2⁵⁰
LE KILO

PATATES DOUCES
le kilo



\$1⁷⁵
LE KILO

CHOU VERT OU ROUGE
le kilo



\$1⁹⁹
LE KILO

**BANANES PLANTAIN VERTES
OU BANANES VERTES**
le kilo



\$3³³
LE KILO

**IGNAME OU DASHINE
OU MANIOC**
le kilo



\$2⁵⁰

**OIGNONS JAUNES OU
OIGNONS ROUGES**
Le filet de 1.36 kilos
ou le filet de 907 gr



\$3⁵⁰

POMMES DE TERRE
Le sachet de 2.27 kilos



\$6⁹⁹

**ŒUFS BLANCS
LARGES 30 pièces**



\$25⁹⁹

**LESSIVE
LIQUIDE TIDE
ORIGINAL**
5 litres



\$29⁰⁰

**LESSIVE PODS
ALL-IN-ONE
ARIEL 70 doses**



\$2⁹⁹

CLOROX
3.79 litres



\$4⁴⁴

**SHAMPOING /APRÈS-SHAMPOING
ULTRA DOUX GARNIER** Entre 250 ml et 300 ml
sur une sélection de produits



\$18⁵⁰

ADOUCISSANT DOWNY
5 litres



\$7⁵⁰

**NETTOYANT MULTI-SURFACES
AU CITRON PINE-SOL 1.77 litres**



\$11¹¹

**LIQUIDE VAISSELLE
CITRON JOY 2.66 litres**



\$3⁹⁹

PAPIER TOILETTE CARREFOUR
9 rouleaux

1€ = \$1,10
sur les encaissements
en espèces

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156
Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

Du lundi au samedi : 8h - 20h
Dimanche : 9h - 14h | www.cmsxm.net

JE PEUX PAS J'AI PROMOS

du 22 avril au 4 mai 2025 PROMOTIONS VALABLES SUR UN MONTANT MINIMUM D'ACHAT DE \$40



Carrefour
market

\$4⁹⁹

FARINE TOUT-USAGE ROBIN HOOD
2.5 kilos

\$15⁵⁰

HUILE WESSON VÉGÉTALE OU COLZA
4.73 litres

\$9⁹⁰

HUILE D'OLIVE EXTRA VIERGE CARREFOUR
1 litre

\$4⁹⁹

VINAIGRE BLANC GOYA
3.79 litres

\$6⁹⁹

MÉLANGE D'ÉPICES BADIA
794 gr

\$4⁹⁹ les 4 !

THON À L'EAU OU À L'HUILE STARKIST
142 gr

\$5⁵⁵ les 4 !

CONSERVES GOYA 425 gr sur une sélection de produits

\$2¹⁵

PÂTES CARREFOUR
1 kilo sur une sélection de produits

\$3³³

SAUCE PREGO
680 gr sur une sélection de produits

\$7⁵⁰

BEURRE DE CACAHUÈTE CREAMY OU EXTRA CRUNCHY JIF
1.36 kilos

\$15

NOIX OU AMANDES MEMBERS MARK
1.36 kilos

\$7⁵⁰

RIZ MAHATMA
4.54 kilos

\$1⁴⁹

SARDINES BRUNSWICK
106 gr sur une sélection de produits

\$4⁴⁴ les 5 !

SAUCISSES DE POULET LIBBY'S
142 gr

\$2²²

TOMATES PELÉES HUNTS 439 gr sur une sélection de produits

\$1⁹⁹

SAUCE BARBECUE HUNTS 510 gr sur une sélection de produits

\$2⁷⁷

KETCHUP HUNTS
907 gr

\$6⁹⁹ les 2 !

LAIT OATLY
1 litre sur une sélection de produits

\$9⁹⁹

CÉRÉALES KELLOGG'S CLUB PACK
entre 1.22 et 1.56 kilos sur une sélection de produits

\$4⁵⁰ les 2 !

BOISSONS ÉNERGISANTES CELSIUS 35 cl sur une sélection de produits

\$5⁹⁹

JUS 100% CRANBERRY OCEAN SPRAY
2.84 litres

\$1⁹⁹

ICE TEA CARREFOUR
1.5 litres sur une sélection de produits

\$22

JOHNNIE WALKER BLACK LABEL
1 litre

\$14

DEWAR'S WHITE LABEL
1 litre

\$8⁹⁹

WHISKY J&B
1 litre

\$10⁹⁰

FERRERO ROCHER
30 pièces

\$11¹¹

FRITO LAYS CLASSIC OU BOLD MIX
les 24 pièces

\$15⁹⁹

JUS WELCH'S
24x 30 cl

\$12⁵⁰

JUS CAPRISUN
40x 177 ml

\$4⁴⁴

SODAS
8x 30 cl sur une sélection de produits

\$8⁹⁹

EAU KIRKLAND
40x 50 cl

\$29⁹⁹

VODKA GREY GOOSE
1 litre

\$10⁵⁰

BACARDI SUPERIOR
1.14 litres

\$8⁹⁹

MALIBU
1 litre

\$9⁹⁹

LIQUEUR DE CRÈME IRLANDAISE BROGANS
1 litre

\$9⁹⁹

PONCHE KUBA
70 cl

\$6⁵⁰

BIÈRES CARIB
6x 33 cl

\$4⁹⁹

BIÈRES PRÉSIDENTE
6x 35 cl

\$6⁵⁰

BIÈRES CORONA EXTRA
6x 35 cl

\$5⁹⁹

BIÈRES COORS LIGHT
6x 35 cl

\$11¹¹

CHARBON DE BOIS CARREFOUR
5 kilos

SURGELÉS ❄️

\$4⁹⁹

FRUITS DOLE
entre 340 et 454 gr sur une sélection de produits

\$4⁹⁹

PICTSWEET FARMS PETITS POIS OU MIX DE LÉGUMES OU MIX CALIFORNIEN
entre 624 gr et 794 gr

\$5⁵⁵

FRITES AVIKO
2.5 kilos

\$15

POM TAYER
la pièce

\$3³³

MÉLANGE DE FRUITS DE MER PANAMEI
907 gr

\$11⁹⁹

CREVETTES DÉCORTIQUÉES 41/50 CENSEA
907 gr

\$5⁹⁹

SAUCISSES JOHNSONVILLE
539 gr sur une sélection de produits

\$5⁵⁵

NUGGETS DE POULET PERDIX
1 kilo

\$11¹¹

AIGUILLETES DE POULET TYSON 624 gr sur une sélection de produits

\$11⁹⁹

POULET BEST DRESSED
Entre 1.3 et 2.25 kilos sur une sélection de produits

\$6⁹⁹

MAGRET DE CANARD DELPEYRAT
350 gr

\$7⁵⁰

BLANCS DE POULET DÉSOSSÉS SANS PEAU 2 kilos

\$8⁸⁸ 5 KILOS

CUISSES DE POULET
les 5 kilos

\$7²² LE KILO

RAGOUT DE BŒUF
le kilo

\$6⁵⁰ LE KILO

VIANDE DE CABRIS
le kilo

\$4⁹⁹ LE KILO

RIBS DE PORC le kilo

\$3⁸⁸ LE KILO

CÔTES DE PORC le kilo

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION

1€ = \$1,10
sur les encaissements
en espèces

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156

Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

Du lundi au samedi : 8h - 20h | Dimanche : 9h - 14h | www.cmsxm.net

Yann Quennet : un tour du monde en solitaire et une escale à Saint-Martin

Loin du cliché des grands navigateurs qui parcourent les océans sur des géants des mers bourrés d'électronique, Yann Quennet, marin autodidacte est un véritable aventurier comme on en croise parfois dans les romans les plus fous. Depuis dix ans, il fait le tour du monde en solitaire sur un bateau de 4 m, et s'est arrêté à Saint-Martin.



Dès son plus jeune âge, ce Nantais d'origine songe à faire le tour de la planète en bateau (en plus de 80 jours), influencé sans doute par la lecture de ces auteurs qui donnent envie aux enfants de découvrir le monde. Après un début de vie professionnelle purement alimentaire, notre homme prend un congé sabbatique pour réaliser son rêve de gosse, et advenue que pourra !

Il faut dire que depuis l'adolescence, il traîne sur les chantiers navals de la côte bretonne pour gagner son argent de poche tout en observant attentivement les techniques employées par les marins chevronnés qui bichonnent leurs embarcations avant de prendre la mer. En 2015, se sentant prêt à franchir le cap, Yann construit lui-même son premier mini-navire en bois et annonce à son entourage qu'il part pour la grande traversée, mais une tempête le surprend au milieu de l'Atlantique. Sauvé in extremis par un cargo, il rentre à Saint-Brieuc penaud, mais pas découragé pour autant.

IL ÉTAIT UN PETIT NAVIRE

Il se remet à l'ouvrage et donne naissance à un second bateau qu'il baptise « Baluchon », et il repart sous l'œil narquois de ses amis qui ne croient pas une seconde qu'il réussira à affronter les éléments sur sa coquille de noix rudimentaire. Jugez plutôt : 4 m

de long, 550 kg, 11m2 de voile sur un mât de 7 m, pas de moteur (juste une godille de secours), pas d'instruments de navigation non plus (le GPS du téléphone suffira amplement), un panneau solaire, et la pluie pour l'approvisionnement en eau claire. Il fallait oser.

C'est pourtant une réussite totale, et depuis ce jour Yann Quennet parcourt la planète au gré du vent et de ses envies. Après un premier tour complet du globe, qui a donné lieu à un livre où il raconte ses aventures (« Le tour du monde avec mon Baluchon »), il fait une courte pause et redémarre en 2019 pour un circuit sans fin qui l'emmène aux Canaries, puis aux Antilles avant de passer par Panama pour rejoindre la Polynésie, et les îles Marquises. La crise du Covid l'empêchant d'accoster en Australie, il se dirige vers la Nouvelle-Zélande puis rejoint l'île de la Réunion après une traversée épique de 77 jours non-stop.

DÈS QUE LE VENT SOUFFLERA, IL REPARTIRA

Sans aucun incident, sans jamais tomber malade, notre homme passe ensuite par l'Afrique du Sud, Sainte-Hélène, le Brésil et les Açores avant le retour à Saint-Brieuc. Après plus de trois ans de navigation, on pourrait penser qu'il va se calmer un peu, c'est bien mal le connaître, car il ne tient pas en place dès qu'il a le pied sur la terre ferme, et après quelques travaux de remise en état de Baluchon, le petit navire est à nouveau sur les flots histoire d'explorer encore les océans du monde.

Nous avons fait la connaissance de Yann sur le chantier naval Géminga à Marigot, où il attend l'arrivée de la belle saison pour rejoindre la côte Est du Canada en passant par Saint-Pierre-et-Miquelon, et remonter le Saint-Laurent. Son projet est de charger ensuite son frêle esquif sur le toit d'une vieille bagnole d'occasion achetée sur place, pour traverser le continent nord-américain et se remettre à l'eau sur les rives du Pacifique, afin d'aller saluer son ami Olivier de Kersauzon qui l'attend à Tahiti. D'ailleurs le célèbre navigateur n'a jamais caché son étonnement et son admiration face aux exploits de Yann, il lui a même organisé un accueil digne des arrivées du Vendée Globe un jour qu'il accostait à Papeete incognito.

TANT MIEUX SI LA ROUTE ET LONGUE

Lorsqu'on lui demande quels ont été ses plus grandes frayeurs, ou ses plus mauvais moments de navigation, il avoue ne rien avoir de sensationnel à raconter, car selon lui tout s'est toujours bien passé... une zen-attitude à tomber par terre. Quant aux plus beaux souvenirs, il faudrait sans doute y passer de nombreux jours pour les raconter tous en détail. Rassurez-vous, le deuxième tome



de ses aventures est en préparation. C'est d'ailleurs Isabelle, sa compagne, qui se charge de corriger le manuscrit entre deux visites furtives du marin solitaire.

Nous avons rencontré un homme passionnant et très pudique, d'une humilité rare qui force le respect. On aurait aimé parler avec lui des heures durant, mais il est temps de lui laisser le mot de la fin en guise de leçon de vie : « Il faut toujours croire en ses rêves ».

JMC

Communiqué

Rentrée scolaire : admission dans un établissement public

Lorsqu'une famille scolarise un enfant dans un établissement privé hors contrat et souhaite qu'il intègre l'enseignement public, il doit vivre en partie française et passer un test d'évaluation. Pour l'année scolaire 2025-2026, le formulaire est à télécharger sur <http://seidn.ac-guadeloupe.fr/> ou à retirer au bureau du service de l'éducation nationale, étage 2 au Mall West Indies à Marigot. Les dossiers complets doivent être remis avant le mercredi 7 mai et le contrôle de connaissances se déroulera le mercredi 14 mai pour les niveaux école, collège et lycée à l'exception du niveau « Terminale » qui fera l'objet d'un entretien avec le chef d'établissement. Seuls les élèves ayant reçu une convocation seront autorisés à passer les tests. Suite à ce test, la famille ne choisit pas l'établissement qu'elle veut, mais respecte la sectorisation qui s'applique de la même manière pour tous.

97150

édité par la société Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint Martin

E-mail : empreintesxm@orange.fr
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr
Impression : DAILY HERALD - 4000 exemplaires
N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :
Slobodan Milovanovic
slobo@empreintesxm.net



AGORA IDN
www.agora-idn.com
COMPTABILITÉ - FISCALITÉ - SOCIAL
EXPERTISE COMPTABLE DEPUIS 1983
CRÉATION - CONSEIL - AUDIT

A votre disposition pour vous recevoir dans ses bureaux pour toute information ou mission comptable.

Siège social : AGORA IDN
34/35 rue de la Canne à sucre
Hope Estate SAINT-MARTIN

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe



Un expert-comptable :
Monsieur Luc LEFEVRE
Commissaire aux Comptes

Tél. : 06 23 47 95 15
Bureau : 05 90 52 09 46
E-mail : agora.idn@gmail.com

JOB OFFER

SUPERMARKET

in SINT MAARTEN



Is looking for

MANAGER

WITH EXPERIENCE IN SUPERMARKET, FRENCH PRODUCTS MANDATORY & WINES AN ASSET

Speaking FRENCH mandatory, and ENGLISH a precious asset.

If interested, please send your resume at
 recrutementsxmsupermarket@gmail.com

Tradition : festival du cerf-volant

Ce joli festival a vu le jour l'année dernière et vivra sa seconde édition ce vendredi 25 avril de 9h à 11h, sur le parking de Galisbay. L'événement est initié par la CTOS (Caisse Territoriale des œuvres Scolaires) qui souhaite, dans le cadre des activités périscolaires, encourager la transmission de cette tradition séculaire... qui passionne aussi bien les petits que les adultes. Les enfants accueillis au centre de loisirs de la CTOS, ou d'associations, auront préparé leurs cerfs-volants en amont et seront fins prêts à les lancer dans le ciel pour assurer le spectacle. Toutefois, sur place sont également prévus des ateliers de confection, histoire que chacun puisse avoir le plaisir de faire voler un cerf-volant, même tout simple, et cela est tout un art ! Reste à espérer que le vent soit lui aussi au rendez-vous !



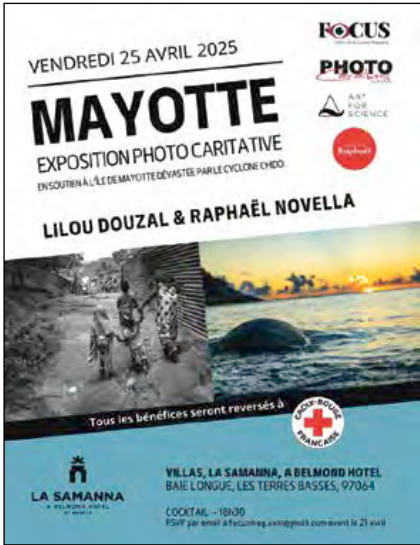
Carnaval : première édition du Mas Maten de Saint-Martin

Traditionnellement, le Mas Maten marque le début de la journée de carnaval, une manière de saluer le jour qui se lève avec la fougue et la joie de vivre... toujours dans le respect des traditions et l'héritage culturel du territoire où il se déroule. Pour la première fois sur l'île, un Mas Maten, intitulé Lokono Kongo, sera organisé ce dimanche 27 avril. Le défilé s'élancera à 9h depuis le parking de Galisbay. Pour que la fête soit réussie, les participants sont invités à venir vêtus d'un pagne et d'une coiffe en wax fleuris. Participation, 5 € par personne incluant le maquillage, le ravitaillement et le gwo siwo (sirop de batterie bien épais et visqueux dont on s'enduit traditionnellement le corps). Attention le maquillage et la pose du gwo siwo se feront avant le départ, soit entre 6h et 8h30. Informations et réservations : 06 90 24 90 33 ou 06 90 40 89 90. A.B



Exposition : la vision de Mayotte par deux photographes locaux

Le magazine Focus, en partenariat avec La Samanna, Photo Caraïbes, Art For Science et Maison Raphaël organise ce vendredi 25 avril, une soirée en faveur de Mayotte, dévastée par le cyclone Chido en décembre dernier. L'occasion de découvrir l'île dans l'œil de Lilou Douzal et de Raphaël Novella, deux photographes qui ont vécu à Mayotte avant de s'établir à Saint-Martin. Lilou Douzal, infirmière au lycée professionnel et photographe, a expérimenté les réalités sociales et humaines du département français en 2019. Son ouvrage « Je voudrais qu'on m'écoute » est né d'une photographie saisie au détour d'une ruelle, reflétant une dure réalité. Aujourd'hui, elle continue de conjuguer ses passions pour la mer, la photographie et



l'écriture tout en menant en parallèle son engagement auprès des jeunes de l'île. Raphaël Novella, photographe et cofondateur de Focus, a également vécu à Mayotte, en 2017, une date qui, elle, parle aux Saint-Martinois ! Il y a immortalisé des paysages incroyables, des instants de vie poignants et la beauté de la vie sous-marine. Les clichés des deux artistes seront proposés à la vente lors de la soirée qui débutera à 18h30 dans l'une des villas de l'hôtel La Samanna. Une boîte à dons sera également mise à disposition des visiteurs. Tous les bénéfices de l'événement seront reversés directement à la cagnotte nationale de la Croix-Rouge française. Soirée sur inscription : focusmag.sxm@gmail.com

DÉSOLÉ.

Si vous venez de payer une fortune pour un nouveau SUV, nous nous excusons de ne pas avoir diffusé cette annonce plus tôt.

Changan CS55 Plus.
Modèles chargés à partir de **22,800€ TTC.**

DIRECTEUR COMMERCIAL - ERIC "RICO" TASSO: 0690 88 52 49 | CONSEILLER DE VENTE - DIDIER ABENAQUI: 0690 22 29 97

MOTORWORLD
www.motorworldgroupssxm.com

5 ANS DE GARANTIE
Pare-chocs à Pare-chocs.

+1 (721) 580-6224
+ (590) 590 52 88 01

223 Rue de Hollande, Galisbay

Communiqué

Valorisation des langues régionales : appel à projets

La France dispose d'un patrimoine linguistique d'une grande richesse. Le ministère de la Culture soutient financièrement les projets visant à développer et à valoriser ce patrimoine et a lancé un appel à projets intitulé : valorisation des langues régionales, outre-mer, créole saint-martinois (comprendre anglais saint-martinois). L'objectif est de favoriser la connaissance, la pratique et le partage de cette langue par tous les moyens pertinents et sur tous les supports. Il concerne la réalisation de projets pluridisciplinaires dans les domaines de l'éducation, de la culture, du patrimoine, des médias et des technologies, telles la création, l'édition, la traduction, la diffusion d'outils pédagogiques, littéraires et pratiques, la production de contenus audiovisuels, d'œuvres artistiques, signalétiques et culturelles. La DAC de Guadeloupe, Saint-Barthélemy, Saint-Martin souhaite ainsi encourager l'usage du créole saint-martinois dans l'offre à la disposition de tous les publics. Les modalités de participation sont disponibles sur le site www.saint-barth-saint-martin.gouv.fr (actualités). Le dossier est à déposer avant le 1er juin, 23h59 (heure de Paris).



La tournée de Mimi

VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES ...

AU LAGOONIES (Cole Bay)



Le Bistro-Bar-Restaurant qui est ouvert tous les jours (sauf dimanche) à partir de 8h pour le Breakfast, Lunch & Dinner, vous propose ses soirées Live Music dès 19h le mardi 22/4 pour du 'Rock Acoustik' avec Lee & son Band, puis le vendredi 25/4 pour la 'Salsa Cubana Party' avec Havana Deep Power de 21h à 23h30, et vous informe qu'il sera fermé le samedi 26 avril pour 'King Day'.

A HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)



Le Sports & Music Bar vous attend le jeudi pour du 'Soul-Jazz' avec la chanteuse Tanya Michelle dès 19h, le vendredi pour le Karaoké avec Greg, et le lundi dès 20h pour sa 'Rock-Soul-Party' avec le groupe Melting Pot, puis sur 3 écrans 7/7 tous les sports, NBA/NHL/MMA avec en Football les Championnats Européens.

AU MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay)

Le Beach-Restaurant vous propose 7/7 son Lunch & Dinner, avec 'Specials Every Day', le mardi Tacos Tuesday, mercredi Afterwork, jeudi Ladies Night, le vendredi 'Lobster Night', samedi 'Spécial Kids', et dimanche la 'Beach Party' avec Dj Gringo de 13h à 18h, transats &

parasols offerts, et tous les sports diffusés sur 4 écrans.

AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)



Le Rum Bar & Restaurant vous propose des soirées en musique, le mercredi avec DeeJ Silk, le jeudi pour la 'Ladies Night' avec Roxsy & son Band, le vendredi avec Rémo & Barbwire Band, samedi 'Something Special' avec Royalty & KRG Band, les Dj's Kembe & Blaze et Leeyo (drums), et dimanche 'Sunday VibeZ' avec Hybrid Band.

LE MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)

Ce Rooftop-Bar-Lounge est ouvert 6/7 dès 18h à 2h 'fermé le mardi' pour déguster d'excellents cocktails ou découvrir ses suggestions gourmets à la carte, avec le vendredi 25 avril la 'White Party' avec Dj Outkast

AU SOGGY'S DOLLAR (Simpson Bay)



Le Bar-Club vous invite à ses soirées dès 19h, le mardi 'Latin Night' avec Latin Sugar & Dj Euro, le mercredi 'Ladies Night' & Hybrid Band, jeudi pour 'Rock Hard' avec Livin High, le vendredi 'Fridayz' avec Dj EM & Bossman, samedi 'Signature' Dj EM, et dimanche 'Reggae Night' avec Percy Rankin & Bunfire Band.



MARDI 22 AVRIL

18H30 - 21H30

LEE & SON BAND

ACOUSTIK ROCK

Wellington Road, 33-35 Cole bay
[Between Electec & Island Waterworld]LAGOONIES
Bistro-BarVENDREDI 25 AVRIL
21H00 - 23H30SALSA CUBANA
PARTY

HAVANA DEEP POWER

+1(721) 523-0115
Bistrolaagoonies@gmail.com

LA FOLIE BAR-SHOWS (Maho Plaza)



Ce Restaurant qui est ouvert 6/7 (sauf mardi) avec Happy Hour de 17h à 19h, vous propose tous les soirs d'excellents dîners avec des spectacles très attrayants les vendredis et samedis entre différentes Chanteuses et Musiciens, et à partir de 22h ses animations musicales.

AU ALINA SUSHIS (Maho Plaza)

Le Restaurant est ouvert tous les soirs dès 17h (sauf dimanche), avec Ken le boss entouré de ses chefs, qui vous proposent les spécialités de la cuisine japonaise autour des sushis, nigiris, carpaccios 100% pur bœuf japonais 'Kuroge Wagyu' entre autres.

A SXM TAVERN (Simpson Bay)



Ce Sports-Bar est ouvert tous les jours dès 13h30 (sauf lundi) avec ses spécialités à la carte Snack, son 'Happy Hour' de 16h à 18h, sa table de Billard & Fléchettes et tous les sports sur 3 écrans avec en Rugby le Top 14, en Football les Championnats Européens du 22 au 27 avril, Ligue des Champions 1/2 finale les 29/30 avril, Finale de la Coupe du Roi le 26/4 (Barcelone-Real Madrid 16h) et le soir les matches de la NBA, NHL, MMA entre autres.

AU LOTUS CLUB (Simpson Bay)



Le Night-Club vous attend tous les mercredis pour la 'Girls Night Out' spéciale Ladies avec Dj Prince & Kembe, le vendredi 25 avril pour la soirée 'About Last Night' avec Dj Outkast, Kembe & Prince, et le samedi 26 avril avec la 'Hip Hop Saturday' dès 22h animée par les Dj's Kembe & Guest.

LE BUCCANEER (Simpson Bay)

Le Bar-Restaurant vous invite à ses 'Beach Party' de 18h à 22h, vendredi avec Dave & Kerry, samedi 'Reggae' avec Percy & son Band, et dimanche 'Classic Rock' avec Lee & Gianfranco.

AU D'S BEACH (Beacon Hill)



Le Bar-Grill vous propose le mercredi 'Sunset Jazz' avec Alban, vendredi 25/4 dès 18h 'Movie Night' avec le film Rio, samedi 19 avril de 18h à 21h 'Live Rock' avec le Real Deal, puis le dimanche 20 avril dès 10h le Brunch' et Live Music avec Alexia Madrid de 12h à 15h.

GRUMPY'S SPORTS & MUSIC (Philipsburg)

Le Bar-Restaurant au Dock Maarten, vous attend le jeudi pour son 'Karaoké', vendredi 25 avril dès 19h30 'Live Music' avec divers Bands

97150 DISTRIBUTION
MARKETING DIRECT

VOTRE FLYER
dans toutes les boîtes aux lettres de l'île !

- CIBLEZ** parmi les 15 zones de distribution
- QUANTIFIEZ** jusqu'à 12 000 flyers en boîtes aux lettres
- DISTRIBUEZ** grâce à une équipe de 2 collaborateurs et 2 véhicules de distribution

47AC de Bellevue 97150 Saint-Martin - empreintesxm@orange.fr Tél : 0690 622 822

RESTAURANT-BAR-SHOWS

La folie

LA FOLIE EST UNE EXPÉRIENCE CULINAIRE VIBRANTE ET IMMERSIVE À LA RENCONTRE DE LA CRÉATIVITÉ

TOUS LES VENDREDIS ET SAMEDIS
DINER SHOW & LIVE MUSIC
HAPPY HOUR 2/1 17H-19H
-30% SUR LES APPETIZERS

Fermé le mardi
Maho Plaza - Sint Maarten | +590 690 735727 | +1 (721) 5233433

TABLE DE BILLARD FLÉCHETTES
CHOIX DE BIÈRES COCKTAILS SPÉCIAUX
CARTE SNACK

SXM TAVERN
BAR - LIVE TV SPORT - BANETS - POOL - BELGIAN BEER

À SIMPSON BAY

RETRANSMISSION DE TOUS LES SPORTS SUR 3 TV

CHAMPIONNATS EUROPÉENS
DU 22 AU 27 AVRIL

MARDI 22 AVRIL
14H45 NANTES/PARIS SG
15H00 MANCHESTER CITY/ASTON VILLA
15H00 BARCELONE/MAJORQUE

MERCREDI 23 AVRIL
13H00 ATHLETIC BILBAO/LAS PALMAS
15H00 ARSENAL/CRYSTAL PALACE
15H30 GETAFE/REAL MADRID

1/2 FINALES
CHAMPIONS LEAGUE
MARDI 29 AVRIL
15H00 ARSENAL/PARIS SG
MERCREDI 30 AVRIL
15H00 BARCELONE/INTER MILAN

FINALE
COUPE DU ROY (ESPAGNE)
SAMEDI 26 AVRIL
16H00 BARCELONE/REAL MADRID

OUVERT TOUS LES JOURS À PARTIR DE 13H (FERMÉ LE LUNDI)
À SIMPSON BAY (ENTRE TAP & STILL ET CAPTAIN SHACK)



La tournée de Mimi

97 150 #899 - MARDI 22 AVRIL 2025 - PAGE 11

et dimanche 27 avril dès 17h avec musiciens en invités.

RANCHO DEL SOL (Route Baie Orientale)



Le Bar-Restaurant vous attend tous les jeudis pour le 'Live Music' dès 19h avec le duo Soul Vibe.

AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)

Le Beach-Bar Restaurant qui est ouvert 7/7 à partir de 8h, organise différentes 'Beach Party' en fin de semaine à partir de 16h avec des DJ's locaux.

AU TORTUGA (Maho Beach)

Le Bar-Restaurant organise des soirées musicales dès 18h, le mardi 'Ladies Night' avec Cyn-del, mercredi avec Eduardo, jeudi la chanteuse Sol, vendredi avec Shantilla, samedi 'Acoustic Guitar' & Gianfranco, dimanche The Martinis 'Havana Night', puis lundi avec Michelle Parris.

AU RAINBOW (Grand Case)



Le Bar-Restaurant vous rappelle ses soirées musicales dès 16h le samedi 26 avril avec la 'Magic Saturday' animée par les DJ's Soleben, Sweet & invités, puis dimanche 27 avril 'Afro-loc' avec les DJ's Vito, Nomis et Guest.

AU K BEACH CLUB & RESTAURANT (Simpson Bay)

Le Beach-Bar-Restaurant vous attend le jeudi pour son 'Live Music' et le dimanche 27 avril pour votre 'Adeptive Party' dès 14h avec les DJ's Boka, Léo, Mister T, Nicolas Barcel et Guest.

LE TOPPERS (Cole Bay)

Ce Bar-Restaurant vous propose tous les soirs son 'Karaoké' de 20h à 23h, pour les fidèles amateurs de la machine à chanter, et le mercredi dès 19h30 son Live Music avec Audree & Art Now.

AU KRAKEN RAW BAR (Simpson Bay)

Tous les jeudis Dj Nico, vendredi 'Rock Live Music' avec Squal, et samedi 'Dark Techno' & DJ's.

AU BOAT'ON YACHT CLUB (Route Sandy Ground)



Ce Bar-Restaurant en bordure du lagon, ne manque pas d'attraits avec sa bonne cuisine Française, sa terrasse flottante avec de nombreux salons pour la détente sur l'eau et sa marina pour les bateaux.

Ouvert tous les jours de 9h à 19h (sauf le mercredi), ce spot vous propose également le dimanche 27 avril au Lunch un 'Plat Familial' en plus de la carte, puis du 'Live Music' de 16h à 19h avec invités.

AU RED PIANO (Pelican Key)

Le Piano-Bar vous attend du mardi au dimanche de 21h à 1h avec Thierry Gomez chanteur-pianiste-guitariste et les lundis 'Church on Monday' avec What the Funk dès 21h & Dj Nachum de 24h à 3h.

AU SINT MAARTEN YACHT CLUB (Simpson Bay)



Le Bar-Restaurant vous invite à ses 'Live Party', le lundi & vendredi avec One White Chic Band,

le mercredi de 18h à 20h & la chanteuse Ayan Farah, le samedi Tanya Michelle, et le dimanche avec le chanteur-guitariste Eduardo.

AU RENDEZ-VOUS (Porto Cupecoy)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les vendredis à son dîner concert avec Alfrédo de 18h30 à 21h30, et le dimanche à son 'Jazz Lunch' de 13h à 16h avec une dizaine de musiciens.

AU BAR CODE (Cupecoy)

Le Bar-Restaurant situé sur Jordan Road vous invite à ses soirées 'Live Music' de 19h à 21h, tous les lundis avec la chanteuse Ayan Farah, et tous les mercredis avec Jo guitariste jazzy.

AU FAT'S TONY (Cupecoy)

Le Bar-Grill vous propose en animations musicales, tous les mardis 'Steak Night' avec Nacio Sutton joueur de 'Steelpan', les jeudis avec 'Chocolate Sax' et les samedis divers artistes invités.

RAINFOREST ADVENTURES (St Maarten)



Ce spot situé au top de Sentry Hill organise sa prochaine soirée le vendredi 25 avril de 16h à 20h avec la 'Sunset House Party' animée par les DJ's Jayson, Ajay et divers invités et le samedi 3 mai 'The Launch of Sol e Luna' avec les DJ's Ajay Raw, Moodshine, Valentine, Alice et Wako (drums).

THÉÂTRE LA CHAPELLE (Baie Orientale)

La Compagnie les Apatrides présente 'Canopée' un spectacle aussi drôle que poétique, avec Boris Vigneron le vendredi 25 avril à 20h et le samedi 26 avril à 20h. (www.theatresxm.fr).

AU YELLOW SUB (Baie d'Orient)

Votre programme : tous les mercredis de 19h à 22h 'Live Music' avec François (guitare-chant) et Maria au clavier, les vendredis concert 'Pop/Rock' avec le François Bry Trio, les samedis la soirée Karaoké avec

Jean Louis & Claude, et les dimanches 'Reggae' avec Rémo & Barbwire Band.

AU PURE (Simpson Bay)

Le Restaurant vous propose une 'Waterfront Experience by the Lagoon' avec pour la détente au Sports Bar sur 5 écrans du Football pour les Coupes & Championnats Européens, NHL/NBA/MMA, et en soirées ses 'DJ's Party' avec 'Karaoké' les mercredis et la 'Ladies Night' tous les jeudis.

AU HOLE IN THE WALL (Maho Plaza)



Le Bar-Concert vous propose du 'Pop-Rock-Funk-Jazz-Soul' dès 19h30 tous les soirs, avec Cédric-Fredo, Tanya Michelle, Bobby-Gianfranco, Stephan-Gordon & Karaoké entre autres.

AU SUD (Baie Orientale)

Le Pool-Bar-Restaurant à la Plantation Hôtel vous propose des soirées musicales dès 19h, le jeudi et vendredi avec divers invités puis le samedi 26/4 avec William Jones.

A LA LOTERIE FARM (Pic Paradis)

Le Restaurant-Bar-Piscine qui est ouvert 7/7, vous propose sa prochaine grande 'Pool Party' le samedi 26 avril de 12h à 20h avec les DJ's Classy D, Outkast, Big Boss, Maestro & Leeyo aux drums.

A THE TAP & STILL (Simpson Bay)

Le Pub & Brewery vous invite tous les jeudis à sa 'Ladies Night' avec Dj Prince et 2 for 1 drinks, et les dimanches dès 17h pour la 'Socca Sunday' avec Larry Rasdaddy.

AU 3 ANGLE (Simpson Bay)

Le Sports-Bar vous invite mercredi au 'Classic Rock' dès 20h avec Ronnie & Lee, jeudi à son 'Dude Live', samedi dès 19h Ayan Farah et 7/7 pour les retransmissions sportives sur 3 écrans.

EVERY TUESDAY

Latin NIGHT

WE SOGGY

LATIN SUGAR BAND

DJ EURO

Latin Party starts at 9:00PM

SALSA/KIZOMBA CLASSES AT 7:00PM

FREE ENTRY

LIVE MUSIC 9PM-12AM

THURSDAYS

LIVIN' HIGH BAND

ROCKIN' HARD

2 FOR 1 JACK DANIELS HONEY SHOTS

2 FOR 1 JACK DANIELS 7 MIXED DRINKS

MUSIC BY: E1

WWW.SOGGYDOLLARSXM.COM

SOGGYDOLLARBAR SOGGYDOLLARSXM CLUBSDB-SXM

EVERY WEDNESDAY

LADIES NIGHT

HYBRID BAND E1

PARTY STARTS AT 8:30PM - 21+

FREE TEREMANA SHOTS FOR THE LADIES

APR 26TH

WE SOGGY

Lowert

MARINE INDUSTRY

MUSIC BY: DJ JP | DJ EURO

SATURDAY APRIL 26TH | 4 AM

PREORDER YOUR SHIRTS NOW AT: WHATSAPP +1786 569 3102

JAMMIN STARTS AT 4 AM

JOIN THE SOGGY TRUCK AT THE ROUNDABOUT

BEACH-BAR RESTAURANT

OPEN ALL DAYS LUNCH & DINNER

ALLDAY FUNDAY

SPECIALS EVERY DAY • DRINK SPECIALS • FREE PARKING • FREE BEACH CHAIRS & UMBRELLAS •

MARDI TACOS TUESDAY

MERCREDI AFTERWORK

JEUDI LADIES NIGHT

VENREDI LOBSTER NIGHT

SAMEDI SPECIAL KIDS

DIMANCHE BEACH PARTY

DJ GRINGO

The Boon

BEACH BAR & RESTAURANT

LIVE ON 4 JUMBO SCREEN & ONE MEGA SCREEN ON THE BEACH

EN LIVE TOUS LES JOURS RETRANSMISSIONS SUR 5 ECRANS

FOOTBALL

CHAMPION'S LEAGUE 1/2 FINALES 3:00 PM : TUESDAY, APRIL 29TH & WEDNESDAY, APRIL 30TH

Mary's Boon Beach Hotel & Spa

117 Simpson Bay Road

+1 (721) 545-7000

WEDNESDAY

Jazz Night

STARTS AT 6PM

LIVE MUSIC BY Alban

Chef Isla

PRESENTS 3 COURSE SPECIALTY DINNER MENU WINE & COCKTAIL PAIRING

FRIDAY MOVIE NIGHT

APRIL 25TH

6:30 PM

POPCORN & SNACKS

FAMILY FRIENDLY!

FREE ADMISSION

RIO THE MOVIE

LIVE MUSIC BY

REAL DEAL

STARTS AT 6PM

APRIL, 26TH

34 WHITE SANDS ROAD BEACON HILL +1 721 545 0900

\$6 RICE WINE \$3 CARI \$6 CAPTAIN MORGAN \$8 LITTLE BOTANICALS

ALEXIA MADRID

APRIL 27TH 12-3 PM

D'S BEACH

BAR & GRILL



G R A N D J E U C O N C O U R S

ET SI TU GAGNAIS ...

10 Billets*
d'un coup ?



RÉSERVEZ MAINTENANT
POUR PARTICIPER

airantilles.com

*Offre soumise à conditions disponibles sur notre site internet